

# General- Anzeiger

Die Regionalzeitung für  
den Bezirk Brugg und  
angrenzende Gemeinden

über  
160 Jahre  
**Daniel Zulauf**  
Zulauf  
Brugg  
seit 1854

Annerstr. 18, 5200 Brugg  
Telefon 056 441 12 16  
info@zulaufbrugg.ch  
www.zulaufbrugg.ch

Spenglerei • Sanitärinstalltionen

**DAS SUCHEN  
HAT EIN ENDE.**  
SEIT ÜBER 35 JAHREN.

wernli-immo.ch wernli immobilien

**BRUGGER TAXI**  
056 441 33 33  
24h - für Sie da  
Jetzt Taxi bestellen ...

115925 GA  
**obrist**  
BERNINA-NÄHCENTER  
Brugg & Frick  
www.naehkultur.ch  
**BERNINA**

*Betreuung und  
Pflege zuhause*

Unsere Filiale in Ihrer Region:  
056 284 20 33  
www.senevitacasa.ch/  
aargau-ost

**senevita Casa**  
Aargau-Ost

114664 GA  
**weibel  
maler**  
Wir malen die Welt schöner.  
Umiken-Brugg 056 441 70 20 weibel-maler.ch



## Wenigstens ein bisschen Jugendfest

Zum zweiten Mal hintereinander verpassen die Prophetenstadt und ihre Bevölkerung den Rutenzug. Schuld ist – natürlich – das vermaledeite Coronavirus. Nach dem «Jugendfest(t)raum» im Salzhaus letztes Jahr gibt es heuer als Trostpflaster ein «Jugendfest light». Dafür legten sich 46 freiwillige Hel-

ferinnen und Helfer ins Zeug und kränzten für den Schmuck der beflaggten Stadt, was das Zeug hielt. Seit Montagabend verschönern die Kränze und Papierrosen die Strassen und Brunnen. Heute Abend steigen auch Quartierfeste und bei gutem Wetter ab 22.30 Uhr Himmelslaternen auf. **Seite 3** BILD: SHA

## DIESE WOCHE

**ABSCHLUSS** Schulschlussfeiern sind wieder in kleinem Rahmen möglich. Die Bez Brugg entliess ihre Absolventen würdig. **Seite 5**

**ABKLÄRUNG** Die Brugger Ortsbürger genehmigten den Entscheid für die Entwicklung eines Quartierzentrums Weiermatt. **Seite 7**

**AUFTAKT** Veltheim investiert in den Neubau eines Kindergartens und in die Sanierung des bestehenden Gebäudes. **Seite 11**

## ZITAT DER WOCHE

«Erfindungen sind bei mir fast schon zu einer Sucht geworden.»



Markus Meier vom Loohof in Endingen hat eine Ethanol-Fackel entwickelt. **Seite 9**

## GENERAL-ANZEIGER

Effingermedien AG | Verlag  
Bahnhofplatz 11 · 5201 Brugg  
Telefon 056 460 77 88 (Inserate)  
Redaktion 056 460 77 98  
redaktion@effingermedien.ch  
inserate@effingermedien.ch · effingermedien.ch

**REGION:** Wiederansiedlungsprojekte vergrössern die Artenvielfalt

## Die Gämse hat sich breit gemacht

Auf dem Bruggerberg, dem Bözberg und am Geissberg leben Gämse. Sie wurden in den 50er-Jahren angesiedelt und haben sich vermehrt.

«Die Gämse in unserer Region wurden einst ausgesetzt und angesiedelt. Ziel war es damals, die Biodiversität zu vergrössern», erklärt Reservatsaufseher Hans Döbeli. Sein Vater Alois, ein Berufsjäger, war in den 50er-Jahren beim Gämseprojekt federführend. Es sei die gleiche Gämse, wie man sie im ganzen Alpenbogen finde, erklärt Döbeli. Die natürlichen Feinde der Gämse seien der Luchs, auch er erfolgreich wieder angesiedelt, und der Wolf. «Wölfe könnten jederzeit hier vorbeikommen. Vor drei Jahren tappte uns in der Ramsfluegend ein Einzelwolf in eine Fotofalle», erklärt Döbeli. **Seite 13**



Waldgämse gibt es auch am Bruggerberg

BILD: ZVG

**BRUGG**

## Ein Ja für die Stadtbibliothek

Am vergangenen Freitag sagte der Einwohnerrat Ja zum Umzug der Stadtbibliothek in den Effingerhof. Er befürwortete die Überführung der Bibliothek in die Verwaltung und die Erhöhung der erforderlichen Stellenprozente sowie die Kosten für den Betrieb und die im Rahmen des Umzugs notwendigen Massnahmen, darunter etwa die Umrüstung der Medien auf kontaktlose Technologie. Der Umzug der momentan im Zimmermannhaus beheimateten Stadtbibliothek in den Effingerhof ist eine Übergangslösung und damit vorerst befristet auf fünf Jahre. Danach ist die Eingliederung der Bibliothek ins Projekt «Alte Post» geplant. Der Entscheid des Einwohnerrats bringt das Geschäft nun an die Urne. Am 26. September kommt die Vorlage vors Volk. Stimmt auch dieses zu, ist die Überführung der Bibliothek in die städtische Verwaltung für den 1. Januar 2022 geplant, der Umzug dann für den 1. Juli 2022. **Seite 3**

jeden  
Donnerstag  
ab 18:00 Uhr

## ASADO À DISCRÉTION.

Jeden Donnerstag ab 18:00 Uhr im **PLÜ Restaurant & Lounge**  
Geniessen Sie für CHF 95.– à discrétion verschiedene Edelstücke des argentinischen Rindes vom Holzkohlegrill mit Beilage und Gemüse.  
Jetzt reservieren unter: **T +41 (0)56 204 08 08**

**PLÜ**  
RESTAURANT & LOUNGE  
BY GRAND CASINO BADEN